

SAN JUAN

BOLETIN de INFORMACION

.....LOCAL.....

EDITADO POR EL TELE-CLUB

REDACCION:

Calle Eray Luis Jaime 9
SAN JUAN.

Año II.- San Juan 15 Mayo 1971.- N° VII

Director : Juan Juliá Gayá



Hoy,
es San Isidro,
el Santo que sabe como,
el agricultor,
riega,
la sediente tierra,
con su sudor...
El que sabe,
por propia experiencia,
el angustia y el temor
con que, el labrador,
al cielo mira,
en busca de protección...
Como, con amor,
la tierra fecunda,
como, la trabaja y la cuida...
como, de sus entrañas, arranca,
con alegría e ilusión,
los frutos,
que por su trabajo,
le premia, el Señor...

Hoy,
para agradecerte tu santa protección
todos los que la tierra trabajan,
tu nombre pronuncian,
con fé y devoción.
Porque tu sabes de sus manos callosas
y de su trabajo agotador...
!No les dejes de tu santa mano,
San Isidro Labrador...!
Juan Juliá.

1 5 A B R I L

BREVE BIOGRAFIA DE SAN ISIDRO LABRADOR

No se conoce exactamente la fecha del nacimiento de San Isidro. Hijo de familia muy modesta su infancia y su juventud pasó harto inadvertida.

Vió la luz en Madrid en el Siglo XI y la fecha de su nacimiento se calcula debió tener lugar alrededor de 1080. Madrid por aquel entonces ni era la capital de España ni siquiera un pueblo grande. Reinaba en Castilla, Alfonso V de Aragón.

La vida de San Isidro hubiera sido la sencilla historia de un modesto labriego, si no hubieran sido los muchos milagros que realizó y a través de los cuales quiso Dios, poner de manifiesto su santidad.

Fallecidos sus padres y al quedar solo en el mundo, Isidro tuvo que buscar su sustento trabajando en casa del caballero Vera. Y la vida de Isidro como labrador empezó ocupada en la oración que dedicaba en las primeras horas de la mañana peregrinando por la Iglesias de Madrid, dedicandose despues al trabajo que siempre dirigia a Dios, el cual le consolaba abundantemente.

Cuando Alii, rey de los almoravides venció á Alfonso el Bravo, penetrando por tierras de Castilla y apoderandose de Madrid, Isidro, como otros muchos cristianos buscó refugio en Torrelaguna.

Alli conoció a la que habia de ser su esposa, a Maria, doncella natural de Uceda y con la que contrajo matrimonio en la parroquia de Santa Maria de Torrelaguna.

Como Maria llevase al matrimonio una heredad sita en el término municipal de Uceda, los recién desposados tomaron en arriendo algunas tierras de las cercanías.

No iba a la zaga en virtud y santidad Maria a Isidro, y si el Señor habia prodigado las muestras milagrosas de su predilección por el santo varón, no cerró su mano bondadosa sino que con nuevas bendiciones y prodigios favoreció a los santos esposos.

Tales fueron los milagros de la salvación de su único hijo, caído en un pozo profundo
(sigue pag 2ª)

IMPRESIONES DE UN VIAJE A SANTIAGO DE COMPOSTELA
 Por J. Estelrich

Claroaba el alba de lo que iba a ser una luminosa mañana de abril, cuando los representantes del Tele-Club de San Juan emprendimos camino hacia la ansiada meta, y cuya primera etapa era la Delegación Provincial de Información y Turismo; allí nos reunimos una treintena de personas ostentando la representación de los Tele-Clubs de Baleares, Siendo recibidos por el Sr. Asesor Provincial y el Sr. Delegado de I. y T.

Se suceden las presentaciones en medio de un optimismo general, inicio de una amistad, que perdurará; todo sucede a un ritmo vertiginoso como si en vez de vivir una realidad nos hiciera felices un sueño a la medida de nuestras ilusiones; así, dentro de breves momentos, ya estaremos volando con el moderno avión de Iberia, en ruta a Valencia, la florida ciudad del Turia; hay animación en su aero-puerto y quienes lo animan no son más que un grupo de simpáticos valencianos que han ido a recibirnos y van a hacernos grata compañía durante todo el viaje.

La concentración en Madrid, algo que en la capital no se vé cada día; cincuenta y cinco autocares, mas los coches oficiales y auxiliares, rodeados de mas de dos mil peregrinos, frente al Ministerio de Información y Turismo. Durante todo el día, la larga caravana cruza los anchos y variados campos de España llegando a Santiago, gracias a la buena (por lo difícil) organización y al celo de la Benemerita, sanos y salvos.

El acto mas emotivo, mas vistoso y mas de caracter, fué sin duda la presentación de ofrendas, que hicieron una pareja de cada provincia ataviadas con su traje típico; una simpática pareja de Sineu representó nuestra región.

Feliz el viaje de retorno, despues de haber visitado las rias bajas gallegas, procurando hacer el itinerario por rutas distintas que a la ida, a fin de hacerlo más ameno e instructivo, gesto que debemos de agradecer; así entre los nombres mencionados, y otros muchos más, y a la ciudad de Alicante, en cuyo puerto embarcamos para regresar felizmente a Palma.

Quizá lo más provechoso del viaje - a un lado la gracia espiritual del jubileo - ha sido la convivencia por unos días entre seres de todos los rincones de la Pa-

tria, dominando siempre el mas sincero compañerismo; esto es reconfortable, por cuanto es una prueba del grado de cultura que ha alcanzado nuestro pueblo en sus mas variados sectores sociales.

Pero tambien quienes pasearon con sana curiosidad su vista por los campos de la vasta y heterogénea geografía hispana pueden sentirse satisfechos; aunque queda mucho por hacer - que la cúspide de la perfección no se alcanza nunca - mucho camino se ha andado; los campos están mejor labrados que nunca; sus sembrados mas sanos y mas gordos sus ganados; mas confortables las viviendas y mejores sus caminos; maquinas, talleres, granjas, escuelas, iglesias, y hoteles, son el aínbulo de la España de hoy.

Más culta e inspirada pluma podría escribir largamente en torno a la peregrinación y su relato seria vivamente interesante; pero aquí solamente me atreveré a dejar constancia de unos días maravillosos en torno a la tumba del Apóstol, del Patrono de ese pueblo que ama a la tradición y a la Patria.

Y solo resta dar las gracias a la Junta Central de I.T.E. que hizo posible tan magna y significativa peregrinación.

VELOCIDAD del VIAJE
 Velozmente se deslizaba el autocar de los peregrinos por los campos de la Manchuela, rumbo a Alicante, con la incertidumbre de si llegaría antes de quitarse la pasarela del "Ciudad de Burgos". El competente y simpático conductor es atendido por las bellas mozas viajeras; una le enciende un pitillo; otra le dá de beber; otra le limpia el cristal; una última le abriga con la chaqueta... Mientras pasamos frente al molino que recuerda el cervantino personaje, momento que aprovecho para lanzar esa versión de la copla:

"NUNCA FUERA CONDUCTOR

DE DAMAS TAN BIEN SERVIDO,
 COMO FUERA ESE SEÑOR,
 CUANDO DE SANTIAGO VIÑO".

Las caras femeninas me miran con furor:
 "Otra vez ha metido la pata..."

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

LOS MEJORES PRODUCTOS PARA LA AGRI-
 CULTURA, GANADERIA Y GRANJAS SOLO
 LOS ENCONTRARAS EN D.E.A.B.
 Avda A. Rosselló 74. PALMA

San Juan

Mayo
1971PROGRAMA OFICIAL DE LOS ACTOS A
CELEBRAR EN HONOR DE SAN ISIDRO
LABRADOR

El programa oficial de los actos a celebrar en honor de San Isidro Labrador en nuestra villa, patrocinados por la HERMANDAD de LABRADORES y GANADEROS y organizados por el TELE-CLUB son los siguientes:

Día 14, a las 20'30, inauguración oficial de la EXPOSICION DE FOTOGRAFIAS, IIIer Certamen Provincial.-EXPOSICION de PLANTAS y FLORES (Sección Femenina).-EXPOSICION de TRABAJOS MANUALES (Alumnas Curso Formación).-EXPOSICION de PINTURA (Diferentes artistas y aficionados).-EXPOSICION de ESCULTURA y CERAMICA (Artistas locales).

Día 15, a las 17 horas.-Partido Baloncesto Escolar.-Plaza General Franco.

A las 22 horas.GRAN BAILE POPULAR, con la actuación del conocido conjunto "5ª SINFONIA".

Día 16 a las 10'30 de la mañana:Misa solemne en la Iglesia Parroquial, con ser en honor de San Isidro Labrador.

A las 11'30 obsequio de la Hermandad de Labradores a todos los niños y niñas de la localidad.

A las 12, solemne entrega de Premios y Diplomas, por las autoridades a los ganadores del CERTAMEN PROVINCIAL DE FOTOGRAFIA Y DIAPOSITIVAS, del CONCURSO DE REDACCION, del TORNEO LOCAL DE AJEDREZ y de la EXPOSICION DE TRABAJOS MANUALES.

A las 21'30 Proyección de las colecciones de diapositivas vencedoras en el Concurso, en sesión pública, con entrada gratis

ENTIDADES COLABORADORAS EN LOS FESTEJOS

(Por orden alfabético)

Banco March

Caja de Ahorros y Monte de Piedad

Caja Julia

D.E.A.B.

DAILY TONIC

FOTOS-SISTRE

FIENSOS RED-ROSSE

UNION-ESPAÑOLA VE-GE

ACTIVIDADES BENEFICO-SOCIALES DE LA CAJA
DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD EN SAN JUAN
EN 1970

Premios escolares por aplicación y asistencia	PESETAS 7.535'00
32 Premios Primera Comunión....	3.200'00
Donativo Cura Parroco instalación H.F.de la M. en Consolación	6.000'00
Donativo compra material deportivo Escuela Graduada niños....	16.900'00
Trofeo II Certamen Provincial Fotografía San Isidro Labrador	1.000'00
Donativo "CLUB DEPORTIVO" local	11.200'00
Donativo Tele-Club VII Certamen Nacional Fotografía	5.350'00
Donativo Homenaje Vejez.....	12.000'00
Donativo Cooperativa Agrícola..	50.000'00
Donativo Transporte Escolar Junta Enseñanza Primaria Curso 70/71.....	27.000'00
Donativo Peña Motorista local..	2.500'00
2 Premios DIA del AHORRO.....	10.000'00
1 Maquina Lavadora id	22.000'00
Beca niño 2ª Enseñanza id.....	5.000'00
4 Libretas nuevas id	400'00
1 Premio Maestros	2.500'00
Donativo Ier Certamen Crismas	1.500'00
7 Premios Natalidad.....	700'00
6 Premios Municipalidad.....	1.500'00
Total.....	186.285'00

En el transcurso de 1970 asistieron a C'an Tapara:

Cinco muchachas - del 2 al 6 de Febrero - Curso Orientación Noviazgo y Matrimonio.

Cuatro muchachas - del 24 al 30 Abril - idéntico Curso anterior.

Cuatro muchachos - del 29 Julio a 8 de Agosto - Colonia de Vacaciones.

Cuatro muchachos - del 10 al 19 agosto - Colonia de vacaciones.

Tres matrimonios, con sus hijos, - del 3 de Septiembre a 11 del mismo mes - Curso de vacaciones.

El día 24 del pasado mes, con motivo de la FIESTA del LIBRO, se regaló a todos los niños que en dicha fecha hicieron un ingreso igual o superior a 200 ptas en su Cuenta de Ahorro, de un hermoso libro.

Así mismo a 77 niños se les obsequió con otros tantos libros.

VIDA LOCAL

LA FORTUNA SONRIE A NUESTRA VILLA

En el Sorteo de la Lotería Nacional correspondiente al día 7 del pasado mes de Abril, La Fortuna quiso sonreír a San Juan y un "pellizco" del segundo premio - no doloroso, sino muy dulce, de esos que se dan con cariño - le correspondió a nuestra villa. ¡hi es nada...! Un milloncete de pesetas!

Los afortunados han sido:

Antonio Oliver Juan (Marrenchó).

Antonio Bou Dalmau (Miquelino).

José Bou Dalmau (Miquelino)

Jaime Barceló Jaume (d'Horta)

Miguel Gual Bauzá (Ribas)

Gabriel Caimari Gayá (Brui)

Miguel Matas Gayá (Lechero)

Juan Reus (de Faleta).

Ocho familias sanjuanenses a los que la Fortuna favoreció volcando sobre ellos el contenido de su cuerno de la abundancia, en forma de pesetas. Les felicitamos de corazón y aunque no compartimos con ellos la dicha del dinero, si que compartimos con ellos la alegría que les produjo.

A repetir la suerte...!Y aun mejor, que la suerte favorezca a otras ocho familias. Y que la suerte se vaya turnando, hasta que nos alcance también a nosotros.

CONFERENCIA DEL RVDO DON JOSE

ESTELRICH

Conforme y estaba anunciado, el día 22 del pasado mes de Abril, tuvo lugar en el local de nuestro Tele-Club la conferencia a cargo del Rvdo. Don Jose Estelrich que versó sobre el tema "El tercer mundo".

El conferenciante en el transcurso de su charla puso de manifiesto el hambre que azota a buen numero de estados africanos y asiáticos y con palabras que emocionaron a los asistentes, que llenaban por completo el local, fué desgarrando verdades que la Humanidad parece querer ignorar, y afirmó que aquella, en general, y los cristianos en particular, no podían sentirse indiferentes a lo que ocurría en pleno siglo XX y exhortó a todos

para que, y uniéndose en un solo haz, sintieran en su propia carne las vicisitudes que todavía azotan a algunos pueblos ya que todos los pueblos somos hermanos en Cristo.

Excitó a la juventud para que colaboraran, en uno cualquiera de sus distintos aspectos, de la labor que se lleva a cabo en favor de los pueblos sub-desarrollados, y así lograr, con el esfuerzo común, que el llamado "tercer mundo", alcanzase la felicidad y el bienestar a que son acreedores todos los hijos de Dios.

La conferencia fué ilustrada con la proyección de diapositivas que gráficamente ponían de manifiesto las palabras del conferenciante.

El Rvdo. Don Jose Estelrich, tanto en diversos pasajes de su disertación, como al terminar la misma, fué calurosamente aplaudido.

DI. DE FELICIDAD ESPIRITUAL EN NUESTRA VILLA

Gran gozo espiritual hubo en San Juan el pasado domingo, día 9, ya que y en un total de veintiocho niñas y niños - y la casualidad quiso que fueran mitad y mitad o sea catorce de cada sexo - tomarán por vez primera la Sagrada Comunión.

¡Alborozo entre los niños!! Felicidad entre los padres! Y aunque con las preocupaciones circunstanciales propias del caso, alegría a raudales. Risas cascabeloras. Los niños sintiéndose un poco mayores, y los mayores, al contemplar a sus hijos, sintiéndose un poco niños al recordar su niñez. Pero alegría y felicidad por todas partes. Alegría de color de rosa que después de la salida del templo se desbordó por las calles, para irse a sentar, a la hora del yantar, alrededor de largas mesas.

¡Muchas, muchas felicidades a todos! Los que comulgaron por vez primera fueron:

NIÑAS

Micaela Bauzá Bauzá; Magdalena Bauzá Salom; Antonie Bonet Antich; Rosa Maria Company Bauzá; Catalina Company Estelrich; Antònia Company Monroig; Juana Estolrich Blanch; Catalina Florit Mayol; Margarita

Font Gayá; María Font Morlá; Antonia Matas Delmau; Magdalena Matas Fiol; Francisco Mayol Bauzá; Jerónima Varróll Torrens.

Niños

Francisco Bauzá Company; Juan Bauzá Fonti - rroig; Juan Bauzá Roig; Gabriel Company Bauzá; Juan Font Gayá; Guillermo Galmés Matas; Juan Gayá Company; Gabriel Jaume Bauzá; Juan Jaume Matas; Antonio Jaume Moroy; Arnaldo Matas Nicolau; Jose Mayol Bou; Miguel Mayol Bou; y Mateo Sastre Juan.

A todos, niños y padres y donas familiares, muchas felicitades.

T U ; Y O ; E L ; E L L A

Uno de los primeros actos de nuestro activo Alcde al tomar su vara de mando, fué lograr que "aquellos" - de alguna manera hay que calificarlo - que estaba a la entrada de San Juan - a la izquierda viniendo de Petra - y que eran antiguos lavaderos, y a donde las mujeres iban a lavar la "ropa sucia", desapareciera...

Su gestión fué muy aplaudida...

Pero, es la verdad, que los restos de algo que fué siguen allí, tal vez como recuerdo...

Y ¿no es cierto que hay recuerdos que mejor es borrarlos...?

¿Los borremos...?

La solución en nuestro próximo número.

Dicen por ahí que Don Arnaldo ha encontrado una gran vena.

¿A quien puede sorprender que un médico sepa donde están las "buenas venas"?

Aunque y como en este caso la vena sea de agua...! Y mira que si llega a ser de petróleo...!

Más Francisca ha construido su casa nueva.

Un espía nuestro - que los tenemos por todas partes - la sorprendió hablando con una vecina. De su conversación escuchó las siguientes palabras:

"Francisca -decía la vecina - ¿ha supuesto para ti, mucha carga esa construcción...?"

Y Francisca con cara de pocos amigos respondió rápida:

"Re mil ll.... Margalida ...jo vol-

dria ser caragol i sa casa no amb seria tan fochuga...

La Peña Historista de San Juan es digna de admiración. Su labor hace flamear el pabellón de San Juan por todas partes.

Y es lo que dicen algunos:

"Amb lo banderas" que son el Presidente y el Secretario como no queréis que "flanegin"...

Ah! Queremos aclarar que lo de "pandones", perdón, "banderas", es en el buen sentido de la palabra. Que en cuestiones matrimoniales nosotros no entremos ni salimos, ni queremos cuestiones con "osposas". Nos bastó cierta ocasión en que nos las puso la policía...

En la lectura de poesías que dió nuestro Director en el Telo-Club, no fué muy nutrita la concurrencia que asistió al acto.

Unos achacan el hecho a cierto acto de carácter eclesiástico que se celebraba a la misma hora...

Otros por que afirman que "lo" de la poesía, es mucho cuento...

Los menos aseguran que es que en el acto solo estaban presentes los "selectos".

Y los mas no se recatan en mantener el criterio de decir que fué debido a que nuestro Director a veces tiene cada cosa...

¿Por qué fué...? Deshojemos la margarita. Tal vez ella actúe de "robot", no de "robot".

R I N C O N

R O M A N T I C O

Yo sé por qué sonríes
y lloras a la vez;
yo penetro en los senos misteriosos
de tu alma de mujer.

Tó ries...? Algun día
sabrás, niña, por qué:
mientras tu sientes mucho y nada sabes
Yo, que no siento nada, todo lo sé

Gustavo A. Bécquer

Agua de Mayo pan para todo el año

Mayo hortelano, mucha paja y poco grano.
(Refrancero Español)

RINCON INFANTIL

GRAN CONCURSO ESCOLAR D.E.A.B

Nuestro Concurso entre escolares ha obtenido tal éxito que nos ha sorprendido a nosotros mismos. Y todavía para hacerlo mas interesante vamos a introducir una modificación, que no dudamos que será del agrado de los concursantes.

Mensualmente continuaremos con el Concurso a base de preguntas sobre ambiente sanjuanense. Los niños de las escuelas deberán dirijirnos, bajo sobre, haciendo constar su nombre y apellidos, las respuestas a las preguntas. Dichos sobres se entregaran a mano a Francisco Mas en la visita que hará mensualmente a las escuelas o depositados en el buzón del Tele-Club, instalado en la puerta del mismo de la calle Fray Luis Jaume. Todo ello antes del día 5 de cada mes. O sea el Concurso que convocamos este mes tiene de plazo hasta el día 5 de Junio para enviarnos las respuestas.

De haber mas de un acertante - que suponemos que así será - se efectuará un sorteo entre los acertantes y al vencedor se le adjudicará un magnifico PREMIO. Dicho sorteo se efectuará en presencia de los que contesten correctamente a la pregunta o preguntas.

Ah! El Concurso ya tiene su nombre: DEAB. Grabad ese nombre en vuestra mente. Lo merece. Y para que todos podais contemplar el Premio, mensualmente será expuesto en un centrico comercio de nuestra villa.

Adelante, pues, con el Concurso DEAB!

Ahi van las preguntas correspondientes al Concurso de este mes:

¿CUAL FUE EL PRIMER MARTIR CRISTIANO CAIDO EN TIERRAS CALIFORNIANAS? ¿DONDE NACIO? ¿EN QUE AÑO? ¿DONDE FUE BATIZADO?

En cuanto a la respuesta del Concurso del pasado mes, es la siguiente: SAN JUAN FUE UNO DE LAS ONCE PRIMERAS VILLAS QUE FUNDO EN MALLORCA DON JAIMES II; Por 1.300

HAN COLABORADO EN ESTE NUMERO

(Por orden alfabético)

Bernardino Company Company; Mateo Bauzá Company; Jose Estolrich Mieras; Miguel Florit Hugot; Juan Juliá Gayá; Juan Magro Bauzá; Fco. Mas Bauzá; Fco. Olivar Matas —

U N " L A P S U S "

En nuestro número anterior sufrimos "un lapsus", que hoy procuraremos enmendar.

En la pagina 4 publicamos, bajo el titulo "UN PROYECTO ANHELO. LA AMPLIACION DEL CEMENTERIO" una charla con nuestro Alcalde D. Francisco Comapany, que quedo sin terminar, pues, si bien, se hacia constar el pie de la primera parte de la información que el resto seguia en la 6ª pagina, es lo cierto -por las circunstancias que fueran, que esto es lo secundario, ya que lo principal es el hecho en si - que allí no continuó. Ese final que fataba, es el siguiente:

- ¿Para cuando habrá alguna novedad sobre los tan llevados y traídos "Hermanos Fossoros de la Misericordia" que tanto se anunció vendrian a cuidar nuestro Cementerio?

El tiempo atrás hablé con el Teniente Alcalde Palma Sr. Pereiro y me dijo "ya van por cinco veces que hablo con el Sr. Obispo para que vengan a Palma... y no hay personal "...Ahi, pues, está la muestra..."

Creemos que con las ultimas palabras del Sr. Alcalde, la respuesta es clara...

M. Florit

LA PEÑA MOTORISTA GANO EL JUBILEO COMPOSTELANO

La falta de espacio nos obliga a ser breves en la reseña de esta noticia.

En peregrinación a Santiago de Compostela para ganar el Jubileo resultó un gran éxito y cuyo recuerdo vivirá en la mente de los que fueron a Santiago, como recuerdo impercedero. Recorrieron y conocieron en el transcurso del viaje muchos de los bellos rincones de España, y finalmente ganaron el Jubileo Compostelano. Hay motivos para estar satisfechos!

Los peregrinos sanjuanenses en su paso por la ruta jacobea se detuvieron en los mas interesantes lugares. Se arrodillaron a los pies de la Virgen del Pilar y la de Montserrat. Vieron Leon, La Coruña, Pontevedra, Ribadeo, Oviedo, Gijón, Santander, San Sebastian, Pamplona, Huesca, Lorida, Barcelona. Se embosaron viendo las rias bajas gallegas... Y la visita a la catedral compostelana fué algo que no se olvida jamas e imposible de narrar... Faltan palabras. En fin, un éxito mas de nuestra Peña motorista, y van...